

# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

## 美国纽约寄宿家庭夏令营 18 天修学之旅（国泰航空） （深圳集中，波士顿入，旧金山出，返回深圳）

香港—波士顿—哈佛大学—麻省理工大学—普利茅斯—罗德岛—耶鲁大学—纽约—西点军校—Woodbury Outlets—普林斯顿大学—费城—宾夕法尼亚大学—华盛顿—洛杉矶—环球影城—迪士尼乐园—圣地亚哥—旧金山—加州伯克利分校—硅谷—香港

- 乘坐全球十大最安全的航空公司：国泰航空；
- 给孩子一个最有意义的暑期礼物，圆孩子一个美国梦；
- **独家入住纽约寄宿家庭**，与美国人**一起共进餐和畅谈**，融入真正的美国文化，零距离接触感受真正美国人的生活；
- 走进美国著名的私立学校教室上课，体验真正的美国学校学习生活；
- 特别安排 ESL 纯正美式英语系统教学，有效有趣快捷提高美式英语听说读写水平；
- 美式烧烤、保龄球、Woodbury Commons Outlets 购物、哈得逊河，让您全方位体验美国风土人情。美国家庭文化，美国饮食文化，美国运动文化，美国购物文化，美国的大自然，将让您拥有终生难忘的经历和回忆！
- 参观 **5** 大常春藤顶级学府：哈佛大学、麻省理工大学、耶鲁大学、普林斯顿大学、宾夕法尼亚大学；
- 不可漏掉的 **6** 大北美地标景点：自由女神、联合国总部大厦、独立宫、自由钟、林肯纪念堂、白宫；
- 深度探访 **7** 大名城：波士顿、纽黑文市、纽约、费城、华盛顿、洛杉矶、旧金山，亲身探秘当今世界最发达的国家，感受美国最纯正的本土文化；
- 亲临 **“美国的大学城”**——**波士顿**，参观哈佛大学和麻省理工大学（MIT），感受世界顶级大学的学术文化氛围；走访“自由之路”，触及美国历史！漫步在波士顿港口，呼吸大西洋海湾的清新气息；
- 造访 **“美国人的故乡”**——**普利茅斯**，寻找清教徒 1620 年登陆美国的第一块石头，登“五月花二号”船；
- 特别安排乘坐**自由女神游船**，近距离欣赏象征美国的自由女神像的风采；
- 前往素有“美国将军的摇篮”之称的美国**西点军校**；
- 特别安排美东地区**最大名牌直销店**——Woodbury Outlets；
- 踏上**自由圣地**和美国宪法的诞生地**费城**，参观独立宫和自由钟；
- 造访世界政治中心美国首都**华盛顿特区**，享受脚踏世界权力中心的快感；
- **华盛顿航天航空博物馆**，置身全球航空航天飞行器藏品最多的博物馆里，亲手触摸月球之石；
- 游览**电影王国洛杉矶**，前往**星光大道**，亲见**中国戏院**与**杜比剧院**，感受电影之都的无穷魅力；
- **独家安排美国双乐园畅玩**：畅游**迪士尼主题乐园**圆您童年的美梦；畅游**洛杉矶环球影城**；让你感受精彩刺

# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

激的电影之旅。

- 参观美国 IT 圣地——**硅谷**，参观英特尔（INTEL）博物馆；
- 到访被誉为“美国社会不朽的学术脊梁”之一的**加州伯克利分校**；
- 不惜成本，畅游**三藩**：特别安排游览美国西海岸不容错过的美景城市——**旧金山（三藩市）**，“**金门大桥**”、“**九曲花街**”展现刚柔并济之美！
- **独家额外保障**：**免费帮每一位学生购买价值保额高达人民币 200000 元的美亚保险白银计划！**

时间	行程	图片	交通	酒店	餐
第一天 7.20 周四	<p>深圳—香港+波士顿</p> <p>航班：CX812 HKGBOS 1820/2210</p> <p>于深圳指定时间指定地点集中，继而前往香港国际机场，乘机飞往美国“美国的大学城”——<b>波士顿</b>，抵达后入住酒店休息，结束当天行程。</p>		飞机/ 巴士	波士顿	X X X
第二天 7.21 周五	<p><b>波士顿</b></p> <p>早餐后，乘车穿过充满诗情画意的查理士河，前往参观世界顶级学府：<b>【哈佛大学】</b>和<b>【麻省理工学院(MIT)】</b>（共约 2 小时），驻足在<b>【科普利广场】</b>，仰望新英格兰最高的建筑——<b>【约翰·汉考克大楼】</b>。罗马式的<b>【三一教堂】</b>、意大利式的<b>【科普利大饭店】</b>和宫殿式的<b>【波士顿公共图书馆】</b>相互辉映（共约 1.5 小时）。漫步古老而优美的古迹观光路——<b>【自由之路】</b>（Freedom Trail），包括<b>【波士顿公园】</b>，<b>【波士顿州议会大厦】</b>（共约 40 分钟）等。夕阳西下，徜徉在<b>【波士顿港口】</b>，呼吸大西洋海湾的清新气息，港口内的<b>【昆西市场】</b>Quincy Market 是波士顿观光必去的景点之一（共约 40 分钟）。游毕晚餐后，入住酒店休息，结束当天行程。</p>		巴士	波士顿	早 午 晚





# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

<p>第三天</p> <p>7. 22</p> <p>周六</p>	<p><b>波士顿—罗德岛</b></p> <p>早餐后，满怀哈佛学子的启发和智慧，满怀波士顿大学校园生活的快乐，满怀波士顿的历史文化，收获满满继续美国之行。乘车前往“美国人的故乡”【普利茅斯】，参观早期移民村落，观赏【五月花号】和 Plymouth Rock (移民石) (约 40 分钟)；随后前往【罗德岛】新港市，参观亿万富豪度假别墅——【听涛山庄】(约 20 分钟)。随后游毕晚餐后，入住酒店休息，结束当天行程。</p>		<p>巴士</p>	<p>罗德岛</p>	<p>早 午 晚</p>
<p>第四天</p> <p>7. 23</p> <p>周日</p>	<p><b>罗德岛—耶鲁大学—纽约</b></p> <p>早餐后，乘车前往康涅狄格州纽黑文市，参观常春藤著名学府【耶鲁大学】(约 2 小时)。随后前往纽约，抵达学校后，PIZZA 欢迎晚餐；随后跟随美国父母前往入住美国寄宿家庭，开始美国文化融入体验之修学夏令营。</p>		<p>巴士</p>	<p>Home Stay</p>	<p>早 午 晚</p>
<p>第五天</p> <p>7. 24</p> <p>周一</p>	<p><b>纽约</b></p> <p>上午：9:00am-10:00am ESL 美式英语课程。</p> <p>10:30am-11:30am 艺术/篮球。</p> <p>学校午餐：美式烧烤 (AMERICAN COOKOUT)。</p> <p>下午：美国社区活动全方位体验：【保龄球】--与美国学生一起打保龄球，让您体验美国的运动文化。</p> <p>傍晚：与美国人家家庭共度欢乐时光，零距离感触美国文化生活。</p>		<p>家庭 接送</p>	<p>Home Stay</p>	<p>寄 宿 家 庭 或 在 校 用 餐</p>





<p>第六天 7.25 周二</p>	<p>纽约 早餐后前往纽约市区，乘船环游观赏代表美国国魂标志的自由女神像，游览时代广场等。 午餐: bag lunch provided by the host family. 晚餐: Fireplace Restaurant. 傍晚: 与美国人家庭共度欢乐时光，零距离感触美国文化生活。</p>		<p>家庭 接送</p>	<p>Home Stay</p>	<p>寄宿 家庭 或 在校 用餐</p>
<p>第七天 7.26 周三</p>	<p>纽约 上午: 9:00am-10:00am ESL 美式英语课程。 10:30am-11:30am 艺术/篮球。 学校午餐: 肉丸意大利面 (Spaghetti and Meatballs). 下午: 【西点军校】——“美国将军的摇篮”。许多美军名将如艾森豪威尔、巴顿、麦克阿瑟等均是该校的毕业生 傍晚: 与美国人家庭共度欢乐时光，零距离感触美国文化生活。</p>		<p>家庭 接送&amp; 校车</p>	<p>Home Stay</p>	<p>寄宿 家庭 或 在校 用餐</p>
<p>第八天 7.27 周四</p>	<p>纽约 上午: 9:00am-10:00am ESL 美式英语课程。 10:30am-11:30am 艺术/篮球。 学校午餐: 鸡块和薯条 (Chicken Nuggets and French Fries). 下午: Woodbury Commons Outlets 购物。 傍晚: 与美国人家庭共度欢乐时光，零距离感触美国文化生活。</p>		<p>家庭 接送</p>	<p>Home Stay</p>	<p>寄宿 家庭 或 在校 用餐</p>



# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国



<p>第九天 7.28 周五</p>	<p><b>纽约</b></p> <p>上午：9:00am-10:00am ESL 美式英语课程。 10:30am-11:30am 艺术/篮球。 11:30am-12:00pm. 结业典礼，颁发证书和纪念品。 午餐：自助餐 (Mooshu Heaven). 下午：漫步哈得逊河畔，感受美国乡土自然。 傍晚：与美国人家家庭共度欢乐时光，零距离感触美国文化生活。</p>		<p>家庭 接送</p>	<p>Home Stay</p>	<p>寄宿 家庭 或在 校用 餐</p>
<p>第十天 7.29 周六</p>	<p><b>纽约—费城—华盛顿</b></p> <p>早餐后告别寄宿家庭，前往著名的【普林斯顿大学】(Princeton University) (约 40 分钟)。随后乘车前往华盛顿，途经费城，游览【独立宫】、【自由钟】(约 30 分钟) 以及著名的【宾夕法尼亚大学】(University of Pennsylvania) (约 40 分钟)。游毕乘车继续前往华盛顿。抵达晚餐后，入住酒店休息，结束当天行程。</p>		<p>巴士</p>	<p>华盛顿</p>	<p>早 午 晚</p>
<p>第十一天 7.30 周日</p>	<p><b>华盛顿</b></p> <p>早餐后，华盛顿市区游览：风格独特的美国总统【白宫】(外观约 20 分钟)，【零公里纪念碑】(约 5 分钟)，山明水秀的【杰佛逊纪念堂】(约 30 分钟)，肃穆的【越战纪念碑】、【韩战纪念碑】、【林肯纪念堂】(总共参观时间约 30 分钟)，宏伟壮观的【国会山庄】(外观约 20 分钟)，【航天航空博物馆】(约 60 分钟) 等。游毕晚餐后，返回酒店休息，结束当天行程。</p>		<p>巴士</p>	<p>华盛顿</p>	<p>早 午 晚</p>
<p>第十二天 7.31 周一</p>	<p><b>华盛顿 + 洛杉矶</b></p> <p>早上乘机飞往美国第二大城市<b>洛杉矶</b>，西班牙语意为“天使之城”。这里四季如春，气候宜人。抵达后游览世界最大的制片厂——【好莱坞环球影城】(约 4 小时)，影城内除拥有西岸片</p>		<p>飞机/ 巴士</p>	<p>洛杉矶</p>	<p>X X X</p>



# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

场的《ET 外星人》、《回到未来》、《大地震》及《金刚》等设施外，更可一试新颖游戏如《龙卷风暴》、3D 电影《未来战士》及多项真人现场表演如《大力士》及《火爆之夜》、冒险群岛 (ISLAND OF ADVENTURE)，以最新科技糅合各式故事题材如蜘蛛侠、侏罗纪公园、聪明岛、远古迷离时空等。再配以为数众多，规模宏大的各种云霄飞车，跳楼机等等，刺激绝伦，特别适合“艺高人胆大”追求刺激感受的年轻人。游毕后，入住酒店休息，结束当天行程。



## 洛杉矶

早餐后，乘车前往游览星光熠熠的【好莱坞星光大道】、奥斯卡金像奖颁奖会场—【杜比剧院】、星光大道之起点—【中国大剧院】等(约 40 分钟)，随后前往【迪士尼乐园】(Disneyland) (约 4 小时)，迪士尼乐园堪称[全世界最快乐的地方]，园内共有 8 个主题区，【美国主街】上的蒸汽火车、单轨电车，让人回到早期美国小镇的淳朴生活；【未来世界】里，高速旋转飞车载着您在宇宙星体中遨游。【新奥尔良广场】，重现路易斯安州新奥尔良的迷人风光；【探险乐园】布满原始森林与沼泽，印地安那琼斯列车是游客的最爱，在【米老鼠的故乡】，您可以和米奇、米妮老鼠聊天，【西部乐园】里，汽船与矿车让您体验昔日西部疯狂激情，搭乘小木筏去拜访汤姆·索耶的荒岛，到【神话乐园】与白雪公主、小木偶、唐老鸭、小飞象以及其它喜爱的迪士尼人物合影，和小飞侠一起翱翔天空，与艾丽斯携手梦游仙境。最新落成的【明日乐园】吸引了更多的游客，让人流连忘返。游毕晚餐后，送客人返回酒店休息，结束当天行程。



第十三天  
8.1  
周二

巴士

洛杉矶

早  
X  
晚



# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

<p>第十四天 8.2 周三</p>	<p><b>洛杉矶—圣地亚哥—洛杉矶</b></p> <p>早餐后，乘车前往加州最美的海港，西岸最大的军港城市——<b>圣地亚哥</b>，具有那种逸乐、毫无压力的典型南加州风格，充满墨西哥文化气息的地方，抵达后参观【<b>圣地亚哥老城</b>】（约40分钟），坐落在圣地亚哥市中心的老城是一个美丽而充满乐趣的历史古城，它是加州的诞生地，是西班牙早期殖民地，同时也是第一批欧洲人定居所。随后，前往【<b>圣地亚哥军港</b>】游览（自由活动时间约40分钟），自由漫步于港口广场，在胜利之吻雕塑前留影，港口边停靠着退役的中途岛号航空母舰。游毕返回洛杉矶，晚餐后返回酒店休息，结束当天行程。</p>		<p>巴士</p>	<p>洛杉矶</p>	<p>早 午 晚</p>
<p>第十五天 8.3 周四</p>	<p><b>洛杉矶+旧金山</b></p> <p>早上乘机飞往“美国最漂亮的城市”<b>旧金山</b>，抵达后，游览旧金山的标志，气势磅礴的【<b>金门大桥</b>】（约30分钟）；曾举办过万国博览会的，具有古罗马式建筑风格的【<b>艺术宫</b>】（约20分钟）；游览世界上最弯曲的街道——【<b>九曲花街</b>】（约35分钟）；随后前往充满欢乐气息的【<b>渔人码头</b>】（约40分钟）。游毕后入住酒店休息，结束当天行程。</p>		<p>飞机/ 巴士</p>	<p>旧金山</p>	<p>X X X</p>
<p>第十六天 8.4 周五</p>	<p><b>旧金山—加州伯克利分校—硅谷—旧金山</b></p> <p>早餐后，乘车前往世界上最负盛名且最顶尖的一流学府——<b>加利福尼亚大学伯克利分校</b>（约40分钟），伯克利的师生曾获72个诺贝尔奖、20个奥斯卡奖。校园古色古香，在地标萨特塔前可远眺金门海峡。随后乘车前往著名IT圣地【<b>硅谷</b>】，参观【<b>英特尔（INTEL）博物馆</b>】（约30分钟），了解计算机芯片的发展历程及最新科技。游毕后，乘车前往机场候机。</p>		<p>巴士</p>	<p>飞机上</p>	<p>早 午 晚</p>
<p>第十七天 8.5</p>	<p><b>旧金山+香港</b></p> <p>航班：CX873 SFOHKG 0050/0610+1</p> <p>乘坐凌晨班机返回香港，跨越国际日期变更线，夜宿航机上。</p>		<p>飞机</p>	<p>飞机上</p>	<p>X X X</p>



# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

周六					
第十八天	香港—深圳				X
8.6	早上抵达香港，随后过境前往深圳，结束愉快的夏令营之		巴士	/	X
周日	旅。自行返回温馨的家。				X

**\*\*\*旅行社将根据最终确认的航班时间、首末站城市对行程游览顺序一并调整，最终以出团说明会或出团前（集合地）派发的行程表为准。课堂内容以学校落实安排为准，顺序可能调换。**

**适合学生：12-18岁学生\*\*\***

### 服务标准及费用所含：

- ① 全程机票经济舱票价、机场税（费）及燃油附加费；
- ② 签证费；
- ③ 全程司导服务费；
- ④ 全程美亚保险；
- ⑤ 行程所列酒店住宿（2人1间，具有独立卫生间，空调）；
- ⑥ 行程所列餐费（转候机及自由活动期间除外），酒店内及酒店外早餐相结合，酒店外早餐餐标为 USD5/餐/人，正餐以中式围餐（10人六菜一汤）或中式自助餐为主，美国午餐餐标 USD7/餐/人，晚餐餐标 USD8/餐/人，不含酒水；
- ⑦ 行程所列游览期间空调旅行车；
- ⑧ 行程所列景点第一门票（注：乘船游览自由女神，不上岛；环球影城；迪士尼乐园，西点军校；“五月花号”船、听涛山庄）；
- ⑨ 专业领队服务，含司机；
- ⑩ 价值 30 万中国人寿旅游意外保险；
- ⑪ 深圳往返香港机场地面交通，不乘坐不退费用！

### 费用未含：

- ① 护照费、EVUS 美签电子登记费用、申请签证中准备相关材料所需的制作、手续费，如未成年人所需的公证书、认证费；
- ② 国内段往返机票及地面交通；
- ③ 额外游览用车超时费（导游和司机每天正常工作时间不超过 9 小时，如超时需加收超时费）；
- ④ 行程中所列游览活动之外项目所需的费用；
- ⑤ 单间差 RMB4500.00/全程（分房以同性别客人住一房为原则，如需住单人间，报名时提出申请，并补交单间差（如因客人在团上调整与他人拼住，费用不退）；如报名时为夫妻、母子/父女（子、女需占床）、兄弟姐妹需住一间房请提前告知，在不影响整团出现单人间的情况下予以安排同住，否则以我社安排分房为准；
- ⑥ 在机场内转机、候机及在飞机上时间及自由活动期间用餐由客人自理（在美国内陆的航班不提供免费的飞机餐）；
- ⑦ 出入境行李的海关税、全程行李搬运费、保管费以及行李托运费；



- ⑧ 客人个人消费及其他私人性开支。例如交通工具上非免费餐饮费、洗衣、理发、电话、饮料、烟酒、付费电视、行李搬运、邮寄、购物、行程列明以外的用餐或宴请等；自由活动期间交通费；
- ⑨ 因个人原因滞留产生的一切费用；
- ⑩ 持非中华人民共和国护照客人需增加 RMB1000/人机票附加费；
- ⑪ 因气候或飞机、车辆、船只等交通工具发生故障导致时间延误或行程变更引起的经济损失和责任以及行李在航班托运期间的造成损坏的经济损失和责任。特别提醒：因以上不可抗力因素而额外产生费用的，均需要客人自行承担。

注：1、敬请游客遵守我国及旅游目的地国家的相关法律、法规、社会公德、风俗习惯、宗教禁忌，不得参与任何违反以上项目的活动！

2、为防止疲劳驾驶，行程中途途经的休息站、加油站、公共卫生间等地停留仅供休息和方便之用，不建议游客购物，游客因购物产生的纠纷与本社无关。

3、意见表用于评估领队、导游及当地接待的服务质量，为保证客人的有效权益，请务必如实填写！

**友情提示：**

- 1、客人应妥善保管自己的行李物品（特别是现金、有价证券以及贵重物品等）。
- 2、根据中国海关总署的规定，旅客在境外购买的物品，在进入中国海关时可能需要征收关税。详细内容见《中华人民共和国海关总署公告 2010 年第 11 号文件》。
- 3、行程中提及的摄影亮点仅根据相关资料整理后提供参考，受天气、日照等自然环境因素影响存在较大的不确定性，敬请留意。
- 4、分团、脱团：客人应按合同约定全程随团游览，若客人自行分团、脱团，所交费用不予退还，客人对此表示同意。

全程各城市住宿使用以下表中酒店：

# SUMMER CAMP 2017

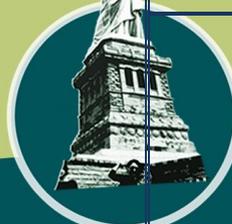
美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国



波士顿	威尔登酒店/京鹏酒店/明华酒店/海涛酒店/太子宾馆/中南海滨酒店/福临酒店
	HOLIDAY INN HOTEL & SUITES BOSTON-PEABODY/ BEST WESTERN
	WOBURN/ WYNDHAM BOSTON ANDOVER/LAKESIDE INN
	WAKEFIELD/HOLIDAY INN EXPRESS ANDOVER NORTH-LAWRENCE/HOLIDAY
	INN ANDOVER NORTH-LAWRENCE/QUALITY INN & SUITES
	LEXINGTON/HAWTHORN SUITES LOWELL/HOLIDAY INN EXPRESS
	SAUGUS/HOLIDAY INN BOXBOROUGH/DAYS HOTEL CONFERENCE CENTER
	METHUEN/DAYS INN LEOMINSTER /HOLIDAY INN & SUITES
	MARLBOROUGH/HOLIDAY INN BOSTON DUDHAM/BAYMONT INN & SUITES



	KINGSTON/QUALITY INN WORCESTER/HOLIDAY INN MANSFIELD/HOLIDAY INN LAWRENCE/或同级
罗德岛	BEST WESTERN West Greenwich Inn/ BEST WESTERN Airport Inn /HOLIDAY INN SOUTH KINGSTOWN/COMFORT INN 或同级
	COMFORT INN CAPITOL HEIGHTS/ COMFORT SUITES & INN MANASSAS/ COMFORT INN & SUITES ALEXANDRIA/ COMFORT INN AT JOINT BASE ANDREWS/ COMFORT INN DULLES AIRPORT/ COMFORT INN ARLINGTON BOULEVARD/ COMFORT INN COLLEGE PARK/ COMFORT INN TYSONS CORNER/ RED ROCK INN WASHINGTON DC/BEST WESTERN TWO JIMA/SLEEP INN & SUITES/UTTER MARKBORO/DAYS INN ALEXANDRIA/SLEEP INN ROCKVILLE/BEST WESTERN PLUS DC LARGO/BEST WESTERN PLUS P AIRPORT NORTH/HOLIDAY INN EXPRESS WASHINGTON DC/FAVORWAY 或同
华盛顿	级 RAMADA COMMERCE/ BEST WESTERN PLUS MARKLAND HOTEL/ BEST WESTERN DIAMOND BAR/ DAYS INN HERITAGE HOTEL/BEST WESTERN PLUS HERITAGE INN /HILLTOP SUITES HOTEL POMONA/LA CRYSTAL/HOLIDAY INN EXPRESS COLTON-RIVERSIDE/DIAMOND BAR HOTEL/ BEST WESTERN ONTARIO INN AND SUITE/THE BROOKHURST PLAZA INN/BUENA PARK HOTEL & SUITES/HOWARD JOHNSON BUENA PARK/BEST WESTERN PLUS ONTARIO AIRPORT/ECONO LODGE ONTARIO/QUALITY INN ONTARIO/RAMADA ONTARIO/HOTEL CHINO HILLS/GUESTHOUSE INTERNATIONAL HOTEL/AYRES SUITES CORONA WEST /ANAHEIM HILLS INN & SUITES/GUESTHOUSE INN & SUITES PICO RIVER/QUALITY INN MONTEBELLO/BAYMONT INN & SUITES ANAHEIM/RAMADA ANAHEIM WEST /QUALITY INN MONTEBELLO/HOLIDAY INN RIVERSIDE NORTH/GUESTHOUSE HOTEL NORWALK/QUALITY INN ARTESIA/HILLS GARDEN HOTEL/DAYS INN & SUITES FELLERTON/SUNRISE



# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

洛杉矶地区

	HOTEL SAN PEDRO/DAYS INN FOUNTAIN VALLEY/THE FOLK INN/RAMADA ANAHEIM MAINGATE NORTH 或同级
旧金山	HOTEL FOCUS/ COMFORT INN NEWARK/ CLARION CONCORD HOTEL/ BEST WESTERN VALLEJO/ HOLIDAY INN EXPRESS SAN JOSE/ LA QUINTA HAYWARD/ QUALITY INN HAYWARD/HOWARD JOHNSON VALLEJO/COUNTRY INN & SUITES SAN JOSE/AMERICAS BEST VALUE INN/BEST WESTERN INN & SUITES AT SIX FLAGS DISCOVERY/RAMADA VALLEJO NEAR SIX FLAGS DISCOVERY KINGDOM/RAMADA ANTIOCH 或同级



# SUMMER CAMP 2017

美国精英夏令营，成就梦想，圆梦美国

未满 18 周岁的旅游者，不随父母双方或只随其中一方前往美国或加拿大时，需携带“不随行父母同意函”。父母或其中一方清晰表示同意未成年人由陪同人员（随行父或母中的一方，或其他亲友）陪同前往美国或加拿大（版本后附）。符合以下条件的未成年旅游者，需准备以对应支持材料：

1. 未成年人独自参团旅游，需携带：
  - 父母双方签写的“不随行父母同意函”
  - 出生证的复印件
2. 未成年人与父或母其中一方参团旅游
  - 父或母其中一方签写的“不随行父母同意函”
  - 出生证复印件
3. 未成年人与父或母其中一方参团旅游，父母离异但同时拥有抚养权
  - 父或母其中一方签写的“不随行父母同意函”
  - 父母离婚判决书或协议书复印件或原件
4. 未成年人与父或母其中一方参团旅游，父母离异，只其中一方拥有抚养权
  - 父或母其中一方签写的“不随行父母同意函”（若有）
  - 父母离婚判决书或协议书复印件或原件
5. 未成年人与法定监护人或领养父母参团旅游
  - 领养文件，户口本的复印件

注意：美国或加拿大入境处移民官有可能不查看或只查看部分或全部上述支持材料，但我们仍强烈建议阁下携带完整，如未能提供，则有可能无法入境。



## Permission to travel from non – traveling parent

### 不随行父母同意函

This form is to be completed in English and Chinese by non – traveling parents of minors who under 18 years of age. A photocopy of that parent's identification card of passport AND proof of parental relationship must be attached.

此表格由十八岁以下申请人的不随行父母填写。不随行父母必须用中文和英文填写此表格并附上其身份证或护照复印件。

Applicant's Name/申请人姓名: \_\_\_\_\_

Father's Name / 父亲姓名: \_\_\_\_\_

Address/地址: \_\_\_\_\_

Telephone number/联系电话: \_\_\_\_\_

I give permission for my child \_\_\_\_\_ to visit to the U.S.A. and Canada, accompanied by \_\_\_\_\_

本人同意由 \_\_\_\_\_ 陪同我的孩子 \_\_\_\_\_ 前往美国和加拿大。

Signed/签名: \_\_\_\_\_ Date/日期: \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

Mother's name /母亲姓名: \_\_\_\_\_

Address/地址: \_\_\_\_\_

Telephone number/联系电话: \_\_\_\_\_

I give permission for my child \_\_\_\_\_ to visit to the U.S.A. and Canada, accompanied by \_\_\_\_\_

本人同意由 \_\_\_\_\_ 陪同我的孩子 \_\_\_\_\_ 前往美国和加拿大。

Signed/签名: \_\_\_\_\_ Date/日期: \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_